



රජයේ ප්‍රවෘත්ති දෙපාර්තමේන්තුව
அரசாங்க தகவல் திணைக்களம்
Department of Government Information

2020.03.25

අධ්‍යක්ෂක (ප්‍රවෘත්ති)
ප්‍රවෘත්ති කර්තෘ

පොලිස් ඇඳිරි නීතිය පැනවීමේ ප්‍රකාශය

පොලිස් ඇඳිරි නීතිය පැන වීම සම්බන්ධයෙන් වැඩිබලන පොලිස්පතිතුමා විසින් නිකුත් කරන ලද නිවේදනය අවශ්‍ය ප්‍රචාරය ලබාදීම සඳහා මේ සමග එවමි.

නාලක කලුවැව
රජයේ ප්‍රවෘත්ති අධ්‍යක්ෂ ජනරාල්



පොලිස් මූලස්ථානය, කොළඹ, ශ්‍රී ලංකාව
பொலீஸ் தலைமையகம், கொழும்பு, இலங்கை
POLICE HEADQUARTERS, COLOMBO, SRI LANKA



තැ. පෙ. අංකය } 517
 த. பெ. இல. }
 P. O. Box No. }

දුරකථනය } +94 (0) 11 24 21 750
 தொலைபேசி }
 Telephone } +94 (0) 11 24 21 111 - 9

website: www.police.lk

ෆැක්ස් } +94(0) 11 24 46 174
 தொலைநகல் }
 Fax } +94(0) 11 24 40 440

ඊ-මේල් } igp@police.lk
 மின் அஞ்சல் }
 E-mail } telligp@police.lk

මගේ අංකය }
 எனது இல. } **Staff DIG/IG/OUT/05/2543/20**
 My No. }

ඔබේ අංකය }
 உமது இல. }
 Your No }

දිනය }
 திகதி } **2020.03.25**
 Date }

පොලිස් ඇදිරි නීතිය පැනවීමේ ප්‍රකාශය

COVID 19 හෙවත් නව කොරෝනා වෛරසය ව්‍යාප්තිය වැලැක්වීම සඳහා, නිරෝධායන හා රෝග වැලැක්වීමේ ආඥා පනතේ විධිවිධාන සහ රෙගුලාසි උල්ලංඝනය කරමින් කටයුතු කිරීම වැලැක්වීමට මේවන විටත් පනවා ඇති පොලිස් ඇදිරි නීතිය පහත සඳහන් පරිදි පැනවීමට කටයුතු කරනු ලැබේ.

1. කොළඹ, ගම්පහ සහ කළුතර දිස්ත්‍රික්ක තුළ දැන් ක්‍රියාත්මක වන ඇදිරි නීතිය නැවත දැනුම්දෙන තුරු තවදුරටත් බලපැවැත් වේ.
2. පුත්තලම, වවනියාව, මන්නාරම, කිලිනොච්චිය, මුලතිව් සහ යාපනය දිස්ත්‍රික්කවලට දැන් ක්‍රියාත්මක වන ඇදිරි නීතිය 2020.03.27 වන දින පෙරවරු 06.00 ට ඉවත් කෙරෙන අතර, එදිනම දහවල් 12.00 ට නැවත පනවනු ලැබේ.
3. දිවයිනේ සෙසු දිස්ත්‍රික්කවල දැනට ක්‍රියාත්මක වන ඇදිරි නීතිය හෙට (26) දින පෙරවරු 06.00 ට ඉවත් කෙරෙන අතර, එදිනම දහවල් 12.00 ට නැවත පනවනු ලැබේ.

දිවයිනේ සියලු දිස්ත්‍රික්ක අතර ගමනාගමනය සම්පූර්ණයෙන් ම තහනම් කර ඇත. එසේ ම විදේශීය සංචාරකයින් තැනින් තැනට ගෙන යාම ද සම්පූර්ණයෙන් ම තහනම් වෙයි.

ඇදිරි නීතිය බලපැවැත්වෙන කාලය තුළ කවර දිස්ත්‍රික්කයක වුව ද ගොවිතැන් වැඩ කරන තැනැත්තන් හට ද, කුඩා තේ වතු හා අපනයන බෝග නිෂ්පාදන ක්‍රියාවලියෙහි නිරත ව සිටින තැනැත්තන් හට ද එකී වැඩ කිරීමට අවසර ඇත.

මාධ්‍ය සේවා ද, සහල් ඇතුළු අත්‍යවශ්‍ය ද්‍රව්‍ය සහ එළවළු ප්‍රවාහනය සඳහා ද ඉඩ දෙනු ලැබේ.

ගුවන් මගින් සඳහා ද ගුවන් තොටුපල හා වරාය සේවා පවත්වාගෙන යාම සඳහා ද අවසර ඇත.

பொலிஸ் ஊரடங்குச் சட்டத்தை அமுலாக்கும் அறிக்கை

COVID 19 எனப்படும் கொரோனா வைரசின் தாக்கத்தைத் தடுப்பதற்காக, தனிமைப்படுத்துதல் நோய் தடுக்கும் கட்டளைச் சட்டத்தின் விதி முறைகளையும் ஒழுங்கு முறைகளையும் மீறி நடப்பதனைத் தடுப்பதற்காக தற்பொழுது அமுலில் உள்ள ஊரடங்குச் சட்டத்தை பின்வருமாறு அமுலில் கொண்டு வருவதற்கு நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டுள்ளது.

1. கொழும்பு, கம்பஹா மற்றும் களுத்துறை மாவட்டங்களில் தற்பொழுது நடைமுறையில் உள்ள ஊரடங்குச் சட்டத்தை மறு அறிவித்தல் வரை மேலும் நடைமுறைப்படுத்தப்படும்.
2. புத்தளம், வவுனியா, மன்னார், கிளிநொச்சி, முல்லைத்தீவு மற்றும் யாழ்ப்பாணம் மாவட்டங்களில் தற்பொழுது நடைமுறையில் இருக்கும் ஊரடங்குச் சட்டம் 2020.03.27 ம் திகதி காலை 0600 மணிக்கு நீக்கப்படுவதுடன், அந்நாள் மதியம் 1200 மணிக்கு மீண்டும் அமுல்படுத்தப்படும்.
3. இலங்கையின் ஏனைய மாவட்டங்களில் தற்பொழுது நடைமுறையில் இருக்கும் ஊரடங்குச் சட்டம் நாளை (26) ம் திகதி காலை 0600 மணிக்கு நீக்கப்படுவதுடன், அந்நாள் மதியம் 1200 மணிக்கு மீண்டும் அமுல்படுத்தப்படும்.

இலங்கையின் அனைத்து மாவட்டங்களுக்கும் இடையில் போக்குவரத்து முற்றாக தடை செய்யப்பட்டுள்ளது. அத்தோடு வெளிநாட்டுப் பயணிகளை இடத்திற்கிடம் கொண்டு செல்வதனையும் முற்றாக தடை செய்யப்பட்டுள்ளது.

ஊரடங்குச் சட்டம் அமுலில் உள்ள காலத்திற்குள் எம் மாவட்டமாக இருந்தாலும் விவசாயம் செய்யும் மக்களுக்கும், சிறு தேயிலை போகம் மற்றும் ஏற்றுமதி உற்பத்தி நடவடிக்கைகளில் ஈடுபட்டுள்ள மக்களுக்கும் அங்கு வேலை செய்வதற்கு அனுமதியளிக்கப்பட்டுள்ளது.

ஊடகச் சேவைக்கும், அரிசி அடங்கலாக அத்தியாவசியமான பொருட்கள் மற்றும் மற்றும் மறக்கறி போக்குவரத்திற்கும் இடமளிக்கப்படும்.

விமானப் பயணிகளுக்கு விமான நிலைய மற்றும் துறைமுக சேவைகளை நடைமுறைப்படுத்துவதற்கும் அனுமதி அளிக்கப்பட்டுள்ளது.

Police Curfew Notice

Measures have been taken as follows to impose Police Curfew, which is already in force, to prevent citizens from violating the regulations and provisions of Quarantine and Prevention of Diseases Ordinance, and to halt the spread of COVID 19 or new Coronavirus.

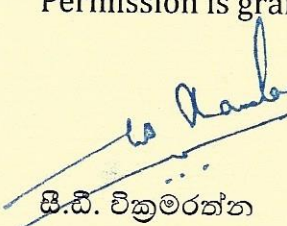
1. Curfew declared for Colombo, Gampaha, and Kalutara districts at present will be in effect until further notice.
2. Curfew, which is in force at present for Puttalam, Vavuniya, Mannar, Kilinochchi, Mullaitiv and Jaffna districts, will be lifted at 06.00 a.m. 27.03.2020 and will be imposed again with effect from 12.00 noon on the same day.
3. Curfew imposed for the remaining districts of the Island will be lifted at 06.00 a.m. tomorrow (26th) and will be imposed once again with effect from 12.00 noon on the same day.

Transportation is completely suspended across all districts of the Island. Moreover, transporting foreign tourists to different locations is also prohibited.

During the time when the curfew is in force, farmers, those who are engaged in Tea Small Holdings and export crop production process in any district are granted permission to engage in their work.

The Media services and the transportation of essential goods including rice and vegetable will be granted permission.

Permission is granted for air passengers and for maintaining airport and port services.


සී. ඩී. චක්‍රමරත්න

වැඩබලන පොලිස්පති

2020.03.25

සී. ඩී. චක්‍රමරත්න
වැඩ බලන පොලිස්පති